

(A)

(N° 13.)

SÉNAT DE BELGIQUE

SÉANCE DU 30 NOVEMBRE 1937.

Projet de Loi concernant le remboursement anticipé des prêts d'argent.

(Voir les n^{os} 286 (session de 1936-1937) et 30 (session extraordinaire de 1937).)

Amendement présenté par le Gouvernement.

ARTICLE PREMIER.

Remplacer le texte de cet article par la disposition suivante :

« Les dispositions de l'arrêté royal n^o 7 du 22 août 1934 concernant le remboursement anticipé des prêts d'argent, prorogées par l'arrêté royal n^o 256 du 12 mars 1936 et par la loi du 31 décembre 1936, sont remises en vigueur jusqu'au 1^{er} juillet 1938 ».

Le Ministre de la Justice,

CH. DU BUS DE WARNAFFE.

BELGISCHE SENAAAT

VERGADERING VAN 30 NOVEMBER 1937.

Wetsontwerp betreffende de vervroegde terugbetaling der geldleeningen.

(Zie de n^{rs} 286 (zitting 1936-1937) en 30 (buitengewone zitting 1937).)

Amendement voorgesteld door de Regeering.

EERSTE ARTIKEL.

De tekst van dit artikel wordt door de volgende bepaling vervangen :

« De bij het koninklijk besluit n^r 256 van 12 Maart 1936 en bij de wet van 31 December 1936 verlengde bepalingen van het koninklijk besluit n^r 7 van 22 Augustus 1934, worden opnieuw van kracht tot 1 Juli 1938 ».

De Minister van Justitie,